

# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

# हिमाचल प्रदेश राज्य शासन द्वारा प्रकाशित

बुधवार, 14 अक्तूबर, 2015/22 आश्विन, 1937

हिमाचल प्रदेश सरकार

भाषा, कला एवं संस्कृति विभाग

अधिसूचना

शिमला, 16 जून, 2015

संख्याः एल.सी.डी.-एफ (8)-1/2015.--राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश, भाषा, कला एवं संस्कृति विभाग की पुरातन स्मारकों/धार्मिक संस्थानों के जीणोद्धार की विभागीय परियोजना-17 अनुबंध-''क'' को अधिसूचित करने हेतु अपनी सहर्ष स्वीकृति प्रदान करते हैं । इस सम्बंध में जारी पूर्व अधिसूचना संख्याः भाषा-क(3)

10 / 80 दिनांकः 11—10—1985 तथा संशोधनः एल.सी. डी.सी.(10)—10 / 2012 दिनांक 20—08—2013 को निरस्त किया जाता है ।

आदेश द्वारा, (उपमा चौधरी) अति० मुख्य सचिव (भाषा–संस्कृति)।

\_\_\_\_\_

अनुबंध ''क''

# परियोजना-17

# पुरातन स्मारकों / धार्मिक संस्थानों के जीर्णोद्धार की योजना

# 1. योजनाः

भाषा एवं संस्कृति विभाग सहायतानुदान नियम 1981 के अन्तर्गत धार्मिक संस्थानों / स्मारकों को अनुदान दिये जाने का प्रावधान रखा गया है ।

# 2. उद्देश्य :

- (क) कोई भी धार्मिक संस्थान / स्मारक, जो हिमाचली संस्कृति को दर्शाता हो और उसका भवन लगभग 100 वर्ष पुराना हो, उसके पुरातन स्वरुप को बनाये रखने के लिए धनराशि सहायतानुदान के रुप में दी जायेगी ।
- (ख) नव-निर्माण कार्य के लिए धनराशि नहीं दी जायेगी ।
- (ग) धार्मिक संस्थानों अथवा स्मारकों में अवैध कब्जा रोकने के लिए उसके परिसर में चारदीवारी तथा इसे गिरने से रोकने के लिए प्रतिधारण दीवार लगाना तथा आंगन में स्थानीय पत्थर के चक्कों से चक्कातलाई व जल निकासी प्रबंधन कार्यों को नव—निर्माण नहीं माना जायेगा ।
- (घ) यदि धार्मिक संस्थान / स्मारक, किसी व्यक्ति की निजी सम्पत्ति है तो उसे कोई अनुदान नहीं दिया जायेगा । अनुदान केवल सार्वजनिक सम्पत्ति के लिए ही दिया जायेगा।

# 3. प्रक्रिया :

- (क) सहायतानुदान उपमण्डलाधिकारी (नागरिक) की सिफारिश पर दिया जायेगा ।
- (ख) आवेदक को प्रथमतः निम्नलिखित दस्तावेज भाषा एवं संस्कृति निदेशालय को भिजवाने होंगे, जिससे कि सुनिश्चित किया जा सके कि यह धार्मिक संस्थान / स्मारक इस योजना में विहित उद्देश्यों व प्रारंभिक शर्तों को पूर्ण करता है :
  - (1) धार्मिक संस्थान / स्मारक के चार छायाचित्र (पोस्ट कार्ड आकार व रंगीन) जो कि भवन के आगे, पीछे, दायें, बायें से लिए गए हों और जिनमें कि भवन, उपर से नीचे तक स्पष्ट रूप से नजर आता हो, भिजवाएंगे। ये छायाचित्र प्रपत्र—4 पर चिपका कर संमबंधित क्षेत्र के पटरवरी से सत्यापित होने चाहिएं।
  - (2) जिस भूमि पर धार्मिक संस्थान / स्मारक का भवन है, उसकी नकल जमाबंदी व अक्स ततीमा।

- (3) जिस भूमि पर धार्मिक संस्थान / स्मारक का भवन है यदि वह आबादी देह में है तो प्रपत्र—3 जो कि सार्वजनिक सम्पत्ति सम्बंधी है को सम्बंधित क्षेत्र के पटवारी से हस्ताक्षिरित करवाएंगे।
- (4) भवन में कौन से कार्य किए जाने का प्रस्ताव है का विवरण संलग्न करें ।
- (5) प्रपत्र-2 भरा हुआ ।
- (ग) विभाग अपने स्तर पर भी धार्मिक संस्थान / स्मारक के पुराने स्वरूप को बरकरार रखने का काम कर सकता है ।
- (घ) इनके प्राप्त होने पर विभाग की पुरातत्त्व शाखा इन दस्तावेजों के आधार पर पात्रता की जांच करेगी और यदि धार्मिक संस्स्थान / स्मारक की पात्रता होगी तो ही प्रकरण मंगवाया जाएगा अन्यथा आवेदक को इन्कार की सूचना दे दी जाएगी । भविष्य संदर्भ हेतु प्राप्त दस्तावेज, आवेदक को लीटाए नहीं जाएंगे ।
- (ङ) पात्रता सुनिश्चित होने के उपरांत.—धार्मिक संस्थान / स्मारक के लिए सहायतानुदान हेतु आवेदक, सम्बन्धित जिला भाषा अधिकारी को विभाग द्वारा निर्धारित प्रपत्र 1 से 5 और यदि मंदिर विशेष घटक का हो तो प्रपत्र 8 और प्राक्कलन व ड्राइंग सिहत प्रकरण की चार प्रतियां प्रस्तुत करेंगे। इसके उपरांत जिला भाषा अधिकारी, इस प्रकरण को सम्बंधित उपमण्डलाधिकारी (नागरिक) से संस्तुत करवा कर निदेशक, भाषा एवं संस्कृति विभाग को भिजवाएंगे। मुरम्मत के प्राक्कलन एवं ड्राईंग, तैयार करने के लिए निम्नलिखित अभियंता / वास्तुकार द्वारा तैयार किए हुए ही स्वीकार्य होंगे:—

सरकार के किसी भी विभाग/अर्द्धसरकारी विभाग/उपक्रम/निगम/बोर्ड में कार्यरत किनष्ट अभियन्ता (सिविल) या सरकार के किसी विभाग/उपक्रम के तहत पंजीकृत/लाईसेंसधारक वास्तुकार/इंजिनियर प्रतिधारण दीवार लगाने की दशा में सरकार के किसी भी विभाग/अर्द्धसरकारी विभाग/उपक्रम/निगम/बोर्ड में कार्यरत सहायक अभियन्ता (सिविल) या उनके संवर्ग में उनसे विरुष्ठ अभियंता इसके अतिरिक्त सरकार के किसी विभाग/उपक्रम के तहत पंजीकृत/लाईसेंसधारक इंजिनियर, जो सरकार के सहायक अभियंता (सिविल) के समकक्ष हो, का औचित्य प्रमाणपत्र आवश्यक होगा।

# 4. निदेशालय स्तर पर निरीक्षण एवं राशि स्वीकृति :---

- (क) विभाग के अभियांत्रिकी प्रभाग द्वारा प्रकरणों का निरीक्षण किया जाएगा ।
- (ख) प्राक्कलन को पुरातत्त्व अभियन्ता अपने स्तर पर औचित्य देकर घटा भी सकेंगे ।
- (ग) प्रत्येक मास के प्रथम सप्ताह में, पिछले मास में निरीक्षित प्रकरणों की समीक्षा एक समिति करेगी जिसमें पुरातत्त्व अभियंता, पंजीकरण अधिकारी / संग्रहालयाध्यक्ष तथा सम्बंधित जिला के जिला भाषा अधिकारी सदस्य होंगे।
- (घ) समिति की समीक्षा के उपरांत ही प्रकरण स्वीकृत्यार्थ निदेशक भाषा एवं संस्कृति विभाग को प्रस्तुत होंगे । अनुदान की राशि, समिति की समीक्षा के आधार पर, निदेशक, भाषा एवं संस्कृति विभाग द्वारा आवश्यकतानुसार एवं बजट अनुसार स्वीकृत की जाएगी।
- (ङ) निदेशक भाषा एवं संस्कृति की स्वीकृति के पश्चात्, सम्बन्धित आवेदक को जिला भाषा अधिकारी के माध्यम से सहायतानुदान प्रदान किया जाएगा। ऐसे प्रत्येक स्वीकृत मामले में अनुमोदित प्राक्कलन की प्रति व प्रकरण की एक—एक प्रति सहित, स्वीकृति पत्र की प्रति सम्बन्धित जिला भाषा अधिकारी, पुरातत्त्व अभियंता तथा आवेदक को संदर्भित होगी।

- (च) अनुदान तीन किस्तों में दिया जाएगा :
  - (1) 30 प्रतिशत अनुदान की मांग स्वीकृति होने पर
  - (2) 50 प्रतिशत आधा कार्य पूर्ण होने पर
  - (3) शेष 20 प्रतिशत कार्य सम्पूर्ण होने पर
- (छ) अनुदान की राशि, एक वर्ष के भीतर व्यय करनी होगी अन्यथा भाषा विभाग, ऐसी राशि के। ब्याज सहित एक—मुश्त वापस लेने का हकदार होगा ।
- (ज) निदेशक अपनी संतुष्टि पर इस अवधि को, विशेष कारणों को देखते हुए एक वर्ष तक और बढ़ाने में सक्षम होंगे ।

## 5. प्रमाण-पत्र :

- (क) आधा कार्य पूर्ण होने पर तथा सम्पूर्ण कार्य हो जाने पर इस तथ्य के निर्धारित प्रमाण–पत्र, प्रपत्र–6 पर विभाग को भेजे जायेंगे, जिन्हें जिला भाषा अधिकारी द्वारा सत्यापित किया जायेगा।
- (ख) इन निर्धारित प्रमाणपत्रों की प्राप्ति पर दूसरी तथा तीसरी / अंतिम किस्त दे दी जायेगी ।
- (ग) कार्य पूर्ण होने पर निर्धारित प्रपत्र पर उपयोगिता प्रमाण–पत्र देना होगा जो सम्बन्धित जिला भाषा अधिकारी के द्वारा सत्यापित होगा ।

# 6. निरीक्षण एवं नियम उल्लंघनाः

- (क) जीर्णोद्धार के कार्य को समय—समय पर भाषा एवं संस्कृति विभाग के अधिकारियों को देखने की खुली छूट होगी। ये अधिकारी पुरातत्त्व की महत्ता को देखते हुए, चल रहे कार्य में परिवर्तन भी मन्दिर समितियों को बतायेंगे, जो मन्दिर समितियों को मान्य होगा।
- (ख) सहायतानुदान प्राक्कलन की जिन कार्य मदों के लिए दिया गया है उसी पर खर्च किया जाना होगा । ऐसा न करने पर सारी राशि ब्याज सहित वापस ली जा सकेगी ।

प्रपत्र-1

	(परियोजना—17)								
	सहायता अनुदान के लिए प्रार्थना—पत्र								
1.	धार्मिक संस्थान/स्मारक का पूरा नाम व पताः								
	धार्मिक संस्थान / स्मारक								
	गांव								
	ग्राम पंचायत								
	डाकघर								
	तहसील								
	उपमण्डल								
	जिला								
	पिन कोड								
2.	क्या धार्मिक संस्थान/स्मारक सार्वजनिक सार्वजनिक	हां / नहीं							
	सम्पत्ति है:								

3.	यदि (2) का उत्तर हां में है तो कौन सी संस्था अथवा	
	ट्रस्ट चला रहा है :	
4.	धार्मिक स्थल की आयु :	–वर्ष या निर्माण वर्ष–
5.	धार्मिक स्थल के चारों कोणों के चार छायाचित्र संलग्न	
	हैं या नहीं ?	
6.	मरम्मत कार्य का संक्षिप्त विवरण जिसके लिए अनुदान	
	अपेक्षित है	
7.	पूर्वोक्त मरम्मत कार्य पर होने वाले कुल अनुमानित	
	व्यय की राशि	
8.	धार्मिक स्थल का ऐतिहासिक व सांस्कृतिक विवरण	
9.	राजस्व रिकॉर्ड संलग्न है या नहीं ?	
	पर्चा जमाबंदी	
	अक्स ततीमा	
	यदि आबादी देह में है तो सार्वजनिक सम्पत्ति होने का	
	प्रमाणपत्र	
10.	अपेक्षित अनुदान की राशि जिसकी सरकार से आशा	
	है तथा शेष राशि संस्था किस प्रकार वहन करेगी	
	कृपया ब्यौरा दें :	
11.	क्या इस कार्य के लिए किसी अन्य स्रोत से भी	
	सहायता प्राप्त की गई है (यदि हां तो ब्यौरा दें):	
12.	कोई अन्य सूचना, यदि कोई हो	
	स्थान अनुदा	नग्राही के हस्ताक्षर
	तिथि (नाम	)
	आधार	र नम्बर
	पदना	म
	दूरभा	ष कोड सहित / मोबाईल नम्बर
मैं सत	यनिष्ठा से घोषणा करता हूं कि पूर्वीक्त मेरे प्रतिज्ञान और	! विश्वास के अनुसार सही है ।
उपमप	डल अधिकारी (नागरिक) की सिफारिशः	

प्रपत्र-2

# भाषा एवं संस्कृति विभाग, हिमाचल प्रदेश—शिमला—171009

# प्रदेश के मन्दिरों / मठों तथा विहारों का सर्वेक्षण

- 1. मन्दिर/मठ/विहार/संस्थान का नामः
- 2. इसके भवन का निर्माण किसने तथा कब करवाया था :
- 3. मन्दिर की निर्माण शैलीः पहाड़ी / सतलुज / पैंटरूफ / शिखर / गुफा / गोम्पा / टावरनुमा / पैगोडा / गुम्बद
- 4. मन्दिर के प्रधान देवताः

निकटवर्ती विश्रामगृह.....

4476

5.

6.

7.

- विश्रामगृह किस विभाग का है: लोक निर्माण विभाग / सिंचाई विभाग / वन विभाग / बिजली बोर्ड / पंचायत / कोई अन्य (कृपया नाम लिखें)
- 21. -विश्रामगृह में ठहरने के लिए किसे आवेदन करना है : (कृपया अधिकारी व कार्यालय का पता तथा टैलीफोन नम्बर लिखें )
- 22. –क्या मन्दिर में फोन लगा है यदि है तो कृपया कोड सहित फोन नम्बर लिखें:
- 23. –यदि फोन नहीं लगा है तो किसी ऐसे जिम्मेवार व्यक्ति का नाम तथा फोन नम्बर लिखें जिनसे कि इस मन्दिर के बारे में सम्पर्क किया जा सके:
- 24. -इस स्थान के लिए जिला/उपमण्डल/तहसील/ब्लॉक मुख्यालय से उपलब्ध बस सेवाओं के रूट का नाम व समय लिखें :
- 25. मन्दिर का इतिहास जो कि कम से कम दो पृष्ठ का हो, लिखें :

# प्रमाण–पत्र

यह भी प्रमाणित किया जाता है कि उपरोक्त मन्दिर किसी की निजी सम्पत्ति न हो कर सार्वजनिक सम्पत्ति है । स्थानः हस्ताक्षर (पटवारी)
तहसील चे बना हुआ है जो कि आबादी देह का नम्बर है।  यह भी प्रमाणित किया जाता है कि उपरोक्त मन्दिर किसी की निजी सम्पत्ति न हो कर सार्वजनिक् सम्पत्ति है।  स्थानः  दिनांकः  (नाम)  (मोहर सहित
यह भी प्रमाणित किया जाता है कि उपरोक्त मन्दिर किसी की निजी सम्पत्ति न हो कर सार्वजनिव सम्पत्ति है । स्थानः दिनांकः (नाम) (मोहर सहित
सम्पत्ति है । स्थान:हस्ताक्षर (पटवारी) दिनांक: (नाम) (मोहर सहित
दिनांकः(नाम)(नाम)(मोहर सहित
(नाम)(मोहर सहित् (मोहर सहित्
<del></del>
छायाचित्र सत्यापन प्रमाण-पत्र
प्रमाणित किया जाता है कि नीचे चिपकाए गए छायाचित्रधार्मिक संस्थान /स्मारव
की है जो कि खसरा नम्बरमौजापरगनातहसील जिला में स्थित है।
यहां धार्मिक संस्थान / स्मारक के फोटो चिपकाएं और पटवारी से मोहर सिहत सत्यापित करवाएं
हस्ताक्षर (पटवारी)
(नाम) मोहर ।

# Form-5

# Justification Certificate for Retaining/Breast wall

	It is	s certified that Retaining wall(s)/breast wall	(s) as shown in drawings is/are necessary for
the pro	otecti	ion oftemple situated at village	e Gram Panchayat
Tehsil		District	
Place:			Assistant Engineer,
Date:			(Name)Subdivision (With Seal) Or Regd. Architect / Valuar With registeration number
			प्रपत्र—6
		दूसरी तथा तीसरी (अंतिम) किस्त जा	री करने के लिए प्रमाण–पत्र
	1.		्कि जिन नियमों के अनुसारह त सहायतानुदान स्वीकृत हुआ है उसके अनुसार र लिया है ।
	2.	संस्था द्वारा कृत कार्य प्राक्कलन में अनुमोदित	मदों के आधार पर हुआ है ।
	3.	मैंने स्वयम् देखा है ।	
	4.	मेरा निवेदन है कि उसी के शेष बचे कार्य व किस्त, जो कि रूपयेबनती है, को ज	के लिए, इन्हें अनुदान की दूसरी/तीसरी (अंतिम) गरी कर दी जाए ।
दिनांक	:		
स्थान :			जिला भाषा अधिकारी
			प्रपत्र–7
		उपयोगिता प्रमा	ण—पत्र
कि			दिनांक प्रमाणित किया जाता है मात्र की स्वीकृति सहायतानुदान राशि से वर्ष के के रूप में इस विभाग के पत्र संख्याः तथा हाशियों में दी गई तिथि के अधीन
रुपये			की राशि

राजपत्र, हिमाचल प्रदेश, 14 अक्तूबर	, 2015 / 22 आश्विन, 1937	4479
हिमाचल	के प्रयोजन/उद्देश्य के लिए उपयो	ग की गई
है जिसके लिए यह स्वीकृति की गई भी तथा भेष		रुपरो
की वर्ष के अन्त तक उपयोग न की गई राशि का सरकार	। को पत्र संख्याः ————	···
के द्वारा अभ्यपणे किया गया है जो कि आगामी ————	वर्ष	में दी
जाने वाली सहायता अनुदान में समायोजित की जायेगी ।		
स्थान	हस्ताक्षर	
तिथि—————	QXIIIIX	
संस्थाध्यक्ष		
	0 %	_
प्रमाणित किया जाता है कि मैं इससे संतुष्ट हूं वि		
था, पूर्ण की गई हैं / पूर्ण की जा रही हैं तथा धन का वा	स्तव में उसी उद्देश्य के लिए उपयोग कि	या गया है
जिसके लिए यह स्वीकृत किया गया था ।		
	आहरण एवं वितरण	अधिकारी
	के हस्ताक्षर व	
प्रतिहस्ताक्षर विभाागध्यक्ष।		
<del></del>	<del></del>	
		யான 0
		प्रपत्र–8
(विशेष घटक योजना के तहत स्मारकों व धार्मिक संस्थानों	के तहत अनुदान प्राप्त करने के लिए प्र	माण–पत्र)
	•	-
प्रमाणित किया जाता है कि ——————	(देवता / देवी का नाम) का मंदिर जो 1	कि खसरा
नम्बरपरगना -	तहसील	
जिला—————में बना हुआ है, दलित समुदाय		
ग यंत्रा हुला ह, यासरा राजुयाय	त तन्यावत ह जार उन्तर्भ वयता ह ।	
TOTT-1.		
स्थानः दिनांकः		
(६५)(७.		हस्ताक्षर
	ग्रामीण राजस्व अधिकारी	
		इर सहित।
या		
	( (	_
प्रमाणित किया जाता है कि —————	– (दवता/दवा का नाम) का मादर,	जा क
गांव————— ग्रामपंचायत— जिला ——————में बना हुआ है, दलित समुदा	(१६४१७	
ाजला ————— १ वर्गा हुजा ७, वालत रानुवा	प रा राजावरा ह जार उनका दवसा ह ।	
स्थानः		
दिनांक:		
हस्ताक्षर (पंचायत सचिव)	हस्ताक्षर (पंचा	यत प्रधान)
मोहर सहित		इर सहित।

परियोजना-17

# अभियंता / वास्तुकार को प्राक्कलन (Estimate) तैयार करने के लिए मार्ग-निर्देश

1. धार्मिक संस्थान / स्मारक की साइट पर धार्मिक संस्थान / स्मारक के भवन को माप कर उसकी To ScaleExisting Drawings तैयार करें और इसमें निम्नलिखित दर्शाएं:

Ground & all other Floor Plans

Front & Side Elevations

One X-Section of temple & Retaining/Boundary wall

Site Plan

- 2. प्राक्कलन (Estimate) चार प्रतियों में होना चाहिए ।
- 3. ड्राईंग अमोनिया प्रिंटस पर या CAD में बनी होने पर कम से कम A3 पेपर पर चार प्रतियों में होनी चाहिए ।
- 4. ड्राईंग में सभी माप सही और पढ़े जाने योग्य होने चाहिए ।
- 5. धार्मिक संस्थान / स्मारक (मन्दिर) को रंग-रोगन करना मान्य नहीं है।
- 6. धार्मिक संस्थान / स्मारक (मन्दिर) की मरम्मत उसी सामग्री से करें जिससे कि मूल भवन बना हुआ है। आधुनिक सामग्री का प्रयोग वर्जित हैं।
- 7. प्राक्कलन में ये मदें (Items) ले सकते हैं:
  - 1. Replacement of slates in roofing
  - 2. Replacement of roof members like trusses, false ceiling etc;
  - 3. Replacement of traditional wooden floors, ceiling etc;

उपरोक्त के साथ ये आईटमज भी ली जा सकती हैं।

- 1. P/L Chakka stone flooring around the temple
- 2. Boundary wall, in conformity with revenue record.
- 3. Drainage sytem for rain water
- 8. प्राक्कलन तैयार करने हेतु निम्नलिखित प्राधिकृत हैं :
  - सरकार के किसी भी विभाग / अर्द्धसरकारी विभाग / उपक्रम / निगम / बोर्ड में कार्यरत किनष्ठ अभियन्ता (सिविल) या वरिष्ठ प्रारूपकार (वास्तुकला) या उनके संवर्ग में उनसे वरिष्ठ अभियंता / वास्तुकार
  - 2. पंचायतों में कार्यरत तकनीकी सहायक (सिविल)
  - 3. सरकार के किसी अधिनियम/नियम के तहत पंजीकृत/लाईसेंसधारक वास्तुकार/इंजिनियर

- 4. प्रतिधारण दीवार लगाने की दशा में की सरकार के किसी भी विभाग/अर्द्धसरकारी विभाग/ उपक्रम/निगम/बोर्ड में कार्यरत सहायक अभियन्ता (सिविल) या उनके संवर्ग में उनसे वरिष्ठ अभियंता इसके अतिरिक्त सरकार के किसी अधिनियम/नियम के तहत पंजीकृत/ लाईसेंसधारक इंजिनियर का औचित्य प्रमाणपत्र आवश्यक होगा।
- 9. मरम्मत कार्य ड्राईंग पर लाल रंग से अंकित किया जाना चाहिए ।

\_\_\_\_\_

परियोजना-17

### (CHECK LIST)

# स्मारकों / धार्मिक संस्थानों के प्रकरण प्रस्तुत करने से पूर्व कृपया चैक करें:

- 1. सहायतानुदान प्रपत्र व सर्वेक्षण प्रपत्र सही ढंग से भरे गए हैं या नहीं इसमें देखें कि कोई मद् खाली तो नहीं है ?
- 2. प्रपत्र को उपमण्डल अधिकारी (नागरिक) से सिफारिशित / संस्तुत करवाएं।
- 3. आवेदक का पूरा नाम व पता दर्ज होना चाहिए ।
- 4. प्राक्कलन (Estimate) :
  - 1. Abstract of Cost चार प्रतियां
  - 2. Detail of Measurements चार प्रतियां
  - 3. Drawings in Ammonia prints चार प्रतियां
- 5. ये राजस्व दस्तावेज साथ लगाएं:
  - 1. पर्चा जमाबन्दी
  - 2. अक्स ततीमा
- 6. यदि धार्मिक संस्थान / स्मारक (मंदिर) आबादी में है तो पटवारी से निम्नलिखित प्रमापत्र लेकर संलग्न करें । :

# 

यह भी प्रमाणित किया जाता है कि उपरोक्त मन्दिर किसी की निजी सम्पत्ति न हो कर सार्वजनिक सम्पत्ति है।

- 7. राजस्व रिकॉर्ड के अनुसार, यदि संस्थान निजि सम्पत्ति होगा तो अनुदान नहीं दिया जा सकेगा। इसके अतरिक्त यदि संस्थान 100 वर्ष से कम आयु का होगा तथा हिमाचली संस्कृति को नहीं दर्शाता होगा तो भी अनुदान नहीं दिया जाएगा ।
- 8. मन्दिर के चारों कोणों से चार छायाचित्र, जो कि रंगीन तथा पोस्टकार्ड साईज के हों, संलग्न किए जाएं और इन में से किसी एक मुख्य छायाचित्र के पीछे निम्नलिखित प्रमाणपत्र दर्ज करवाएं।

''प्रमाणित	किया	जाता है वि	<b>म</b> यह	फोटो	 मन्दिर	का	है जो वि	कि न	खसरा	नम्बर	
मौजा		.परगना		तहसील	 .जिला		में स्थि	ात है	<del>}</del>		
							हस्ता	क्षर ।	(पटवार्र	h)(f	
									`	् (मोहर	

9. धार्मिक संस्थान / स्मारक (मंदिर) का इतिहास जो कि कम से कम दो पृष्ठ का हो, संलग्न करें। प्रकरण भिजवाने के लिए पताः

> निदेशक, भाषा एवं संस्कृति विभाग, संस्कृति भवन, खण्ड—39, शि.वि.प्रा. परिसर, कसुम्पटी, शिमला—171 009.

> > \_\_\_\_\_

# HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA-171 001

### **NOTIFICATION**

Dated 7<sup>th</sup> October, 2015

HHC/Rules/23-1/S/80/III.—In exercise of the powers conferred by Article 229 of the Constitution of India, and all enabling provisions in this behalf, Hon'ble the Chief Justice, High Court of Himachal Pradesh is pleased to make the following amendments in the "High Court of Himachal Pradesh (Supply of Liveries to court Servants Rules, 1983":-

Short Title These rules may be called the "High Court of Himachal Pradesh (Supply of Liveries to Court Servants (12<sup>th</sup> Amendment-2015) Rules, 1983".

This amendment shall shall come into force with immediate effect.

Ammendment The existing Rule 4 shall stand deleted and substituted as under:-

"4. Entitlement-

Commencement

"Every Court Servant shall be entitled to livery articles at the time of entry in service".

BY ORDER OF HON'BLE THE CHIEF JUSTICE Registrar General.

# HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH SHIMLA – 171001

#### NOTIFICATION

Shimla, the 5th October, 2015

**No.HHC/GAZ/14-231/97.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant 06 days' earned leave *w.e.f.* 12.10.2015 to 17.10.2015 with permission to prefix Sunday falling on 11.10.2015 and to suffix Sunday and Dussehra holidays falling *w.e.f.* 18.10.2015 to 20.10.2015 in favour of Sh. Ajay Mehta, Additional District and Session Judge, Hamirpur, H.P.

Certified that Sh. Ajay Mehta is likely to join the same post and at the same station from where he proceeds on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Sh. Ajay Mehta would have continued to hold the post of Additional District and Sessions Judge, Hamirpur, H.P., but for his proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH SHIMLA – 171001

#### NOTIFICATION

Shimla, the 6th October, 2015

**No.HHC/GAZ/14-240/99-I.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant 06 days' earned leave *w.e.f.* 12.10.2015 to 17.10.2015 with permission to prefix Sunday falling on 11.10.2015 and to suffix Sundays and Dussehra holidays falling *w.e.f.* 18.10.2015 to 25.10.2015 in favour of Smt. Jyotsna S. Dadhwal, Additional District and Session Judge (III), Kangra at Dharamshala, H.P.

Certified that Smt. Jyotsna S. Dadhwal is likely to join the same post and at the same station from where she proceeds on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Smt. Jyotsna S. Dadhwal would have continued to hold the post of Additional District and Sessions Judge (III), Kangra at Dharamshala, H.P., but for her proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

# HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH SHIMLA -171001

### **NOTIFICATION**

Shimla, the 7th October, 2015

**No.HHC/GAZ/14-256/2002-Part.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant 10 days' earned leave *w.e.f.* 8.10.2015 to 17.10.2015 with permission to suffix Sundays and Dussehra holidays falling *w.e.f.* 18.10.2015 to 25.10.2015 in favour of Sh. Ranjeet Singh, Civil Judge (Senior Division)-cum-CJM, Shimla, H.P.

Certified that Sh. Ranjeet Singh is likely to join the same post and at the same station from where he proceeds on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Sh. Ranjeet Singh would have continued to hold the post of Civil Judge (Senior Division)-*cum*-CJM, Shimla, H.P., but for his proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH SHIMLA -171001

#### NOTIFICATION

Shimla the 7th October, 2015

**No.HHC/GAZ/14-336/2013.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant 15 days' paternity leave *w.e.f.* 26.10.2015 to 9.11.2015 in favour of Sh. Anish Kumar, Civil Judge (Junior Division)-*cum*-JMIC (II), Sundernagar, District Mandi, H.P.

Certified that Sh. Anish Kumar is likely to join the same post and at the same station from where he proceeds on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Sh. Anish Kumar would have continued to hold the post of Civil Judge (Junior Division)-*cum*-JMIC (II), Sundernagar, District Mandi, H.P., but for his proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

# HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH SHIMLA -171001

#### NOTIFICATION

Shimla, the 6th October, 2015

**No.HHC/GAZ/ 14-262/2003.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant 06 days' earned leave *w.e.f.* 12.10.2015 to 17.10.2015 with permission to prefix Second Saturday & Sunday falling on 10.10.2015 and 11.10.2015 and to suffix Sundays and Dussehra holidays falling *w.e.f.* 18.10.2015 to 25.10.2015 in favour of Shri Abhay Mandiyal, Civil Judge (Senior Division)-cum-ACJM (I), Kangra, H.P.

Certified that Shri Abhay Mandiyal is likely to join the same post and at the same station from where he proceeds on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Shri Abhay Mandiyal would have continued to hold the post of Civil Judge (Senior Division)-*cum*-ACJM (I), Kangra, H.P., but for his proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

### HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA-171001

# NOTIFICATION

Shimla, the 5th October, 2015

**No. HHC/GAZ/ 14-258/03.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant ex-post facto sanction of 05 days' commuted leave *w.e.f.* 7.9.2015 to 11.9.2015 with permission to suffix Second Saturday & Sunday fell on 12.9.2015 and 13.9.2015 in favour of Sh. Avinash Chander, Civil Judge (Sr. Division)-*cum*-CJM, Hamirpur, under transfer as Deputy Director, H.P. Judicial Academy, Shimla.

Certified that Sh. Avinash Chander has joined the same post and at the same station from where he had proceeded on leave after expiry of the above period of leave.

Also certified that Sh. Avinash Chander would have continued to hold the post of Civil Judge (Sr. Division)-*cum*-CJM, Hamirpur, H.P., but for his proceeding on leave for the above period.

By order, Sd/-Registrar General.

# HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA - 171001

### **NOTIFICATION**

Shimla, the 7th October, 2015

**No.HHC/Admn.6** (23)/74-XV.—Hon'ble the Chief Justice in exercise of the powers vested in him under Rule 2 (32) of Chapter 1 of H.P. Financial Rules, 2009 has been pleased to declare Civil Judge (Sr. Division)-*cum*-ACJM (I), Shimla, H.P. as Drawing and Disbursing Officer in respect of the Court of Civil Judge (Sr. Division)-*cum*-CJM, Shimla and also the Controlling Officer for the purpose of salary, T.A. etc. in respect of establishment attached to the aforesaid Court under Major Head "2014- Administration of Justice" during earned leave period of Sh. Ranjeet Singh, Civil Judge (Sr. Division)-*cum*-CJM, Shimla, H.P., *w.e.f.* 8.10.2015 to 17.10.2015 with permission to suffix Sundays and Dussehra holidays falling *w.e.f.* 18.10.2015 to 25.10.2015 or until he returns from leave.

By order, Sd/-Registrar General.

# HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA - 171001

# **NOTIFICATION**

Shimla, the 6th October, 2015

**No.HHC/Admn.6** (23)/74-XV.—Hon'ble the Chief Justice in exercise of the powers vested in him under Rule 2 (32) of Chapter 1 of H.P. Financial Rules, 2009 has been pleased to declare Civil Judge (Jr. Division)-*cum*-JMIC (II), Kangra, H.P. as Drawing and Disbursing Officer, in respect of the Court of Civil Judge (Sr. Division)-*cum*-ACJM (I), Kangra and also the Controlling Officer for the purpose of salary, T.A. etc. in respect of establishment attached to the aforesaid Court under Major Head "2014-Administration of Justice" during the earned leave period of Sh. Abhay Mandiyal, Civil Judge (Sr. Division)-*cum*-ACJM (I), Kangra *w.e.f.* 12.10.2015 to 17.10.2015 with permission to prefix Second Saturday and Sunday falling on 10.10.2015 & 11.10.2015 and suffix Sundays and Dussehra holidays falling *w.e.f.* 18.10.2015 to 25.10.2015 or until he returns from leave.

By order, Sd/-Registrar General.

# HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA - 171001

#### NOTIFICATION

Shimla, the 6th October, 2015

**No.HHC/Admn.6** (23)/74-XV.—Hon'ble the Chief Justice in exercise of the powers vested in him under Rule 2 (32) of Chapter 1 of H.P. Financial Rules, 2009 has been pleased to declare Additional District and Sessions Judge (I), Kangra at Dharamshala, H.P. as Drawing and Disbursing Officer, in respect of the Court of Additional District and Sessions Judge (III), Kangra

at Dharamshala and also the Controlling Officer for the purpose of salary, T.A. etc. in respect of establishment attached to the aforesaid Court under Major Head "2014-Administration of Justice" during the earned leave period of Smt. Jyotsna S. Dadhwal, Additional District and Sessions Judge (III), Kangra at Dharamshala *w.e.f.* 12.10.2015 to 17.10.2015 with permission to prefix Sunday falling on 11.10.2015 and suffix Sundays and Dussehra holidays falling w.e.f. 18.10.2015 to 25.10.2015 or until she returns from leave.

By order, Sd/-Registrar General.

#### **EXCISE & TAXATION DEPARTMENT**

## **CORRIGENDUM**

**No. 7-34/2000-EXN-26324-344.**—In continuation to this office notification No.7-34/2000-EXN-IV-24864-84 dated 19.08.2015, the name R.S. Negi, the Excise & Taxation Commissioner appearing in the seventh line after the words "1965, I," may be read as J.C Chauhan, the Excise & Taxation Commissioner, Himachal Pradesh.

By order, (J.C. Chauhan) *Excise and Taxation Commissioner.* 

# LAW DEPARTMENT (LEGISLATION)

# **NOTIFICATION**

Shimla-2, the the October, 2015

**No. LLR-A(3)-1/2014-leg.**—The following Acts enacted by the Parliament and published in the Gazette of India, Extra-Ordinary, Part-II, Section-I are hereby re-published in the H.P. Rajpatra for the information of general public:—

Sr.	Title	Date of the
No.		Gazette of India
		in which these
		Acts were
1	The Constitution (One Hundredth Amendment) Act, 2015.	29-05-2015
2.	The Citizenship (Amendment) Act, 2015 (Act No. 1 of 2015).	11-03-2015
3.	The Public Premises (Eviction of Unauthorised Occupants) Amendment Act, 2015 (Act No. 2 of 2015).	14-03-2015
4.	The Motor Vehicles (Amendment) Act, 2015 (Act No. 3 of 2015).	20-03-2015
5.	The Constitution (Scheduled Castes) Orders (Amendment) Act,	23-03-2015
	2015 (Act No.4 of 2015.	
6.	The Insurance Laws (Amendment) Act, 2015 (Act No. 5 of 2015).	23-03-2015

4488	राजपत्र, हिमाचल प्रदेश, 14 अक्तूबर, 2015 / 22 आश्विन, 1937	
7.	The Appropriation (Railways) Vote on Account Act, 2015 (Act No. 6 of 2015).	25-03-2015
8.	The Appropriation (Railways) Act, 2015 (Act No. 7 of 2015).	25-03-2015
9.	The Appropriation (Vote on Account) Act, 2015 (Act No. 8 of 2015).	25-03-2015
10.	The Appropriation Act, 2015 (Act No. 9 of 2015).	25-03-2015
11.	The Mines and Minerals (Development and Regulation) Amendment Act, 2015 (Act No. 10 of 2015).	27-03-2015
12.	The Coal Mines (Special Provisions) Act, 2015 (Act No. 11 of 2015).	30-03-2015
13.	2015 (Act No. 12 of 2015).	30-03-2015
14.	The Appropriation (Railways) No. 2 Act, 2015 (Act No. 13 of 2015).	06-05-2015
15.	2015).	13-05-2015
16.	The Appropriation (No.2) Act, 2015 (Act No. 15 of 2015).	13-05-2015
	The Warehousing Corporations (Amendment) Act, 2015 (Act No. 16 of 2015).	13-05-2015
18	The Repealing and Amending Act, 2015 (Act No. 17 of 2015).	13-05-2015
19.	The Payment and Settlement Systems (Amendment) Act, 2015 (Act No. 18 of 2015).	13-05-2015
20.	The Repealing and Amending (Second) Act, 2015 (Act No 19 of 2015).	14-05-2015
21.	The Finance Act, 2015 (Act No. 20 of 2015).	14-05-2015
22.	The Companies (Amendment) Act, 2015(Act No. 21 0f 2015).	26-05-2015
23.	The Black Money (Undisclosed Foreign Income and Assets) and Imposition of Tax Act, 2015 (Act No. 22 of 2015).	27-05-2015
24.	The Delhi High Court (Amendment) Act, 2015 (Act No. 23 of 2015).	11-08-2015
25.	The Appropriation (Railways) Act, 2015 (Act No. 24 of 2015).	21-08-2015
26.	The Appropriation (No.3) Act, 2015 (Act No. 25 of 2015).	21-08-2015

By order, **(D. Baldev Singh),** *LR-cum-Secretary (Law).* 

नगर एवं ग्राम योजना विभाग (प्ररूप—8) (नियम 11 देखें)

संशोधित प्रारूप विकास योजना के प्रकाशन का नोटिस

शिमला, ८ अक्तूबर, 2015

संख्याःहिम / टी.पी. / पी.जे.टी. / डी.पी. – रामपुर / 2010 / भाग – IV / 7458 – 76. — हिमाचल प्रदेश नगर और ग्राम योजना अधिनियम, 1977 (1977 का अधिनियम संख्यांक 12) की धारा 19 की उपधारा (1) के अधीन

निहित शक्तियों का प्रयोग करते हुए रामपुर योजना क्षेत्र के लिए संशोधित प्रारूप विकास योजना को एतद् द्वारा प्रकाशित किया जाता है और नोटिस दिया जाता है कि उक्त संशोधित प्रारूप विकास योजना कार्यालय समय के दौरान निम्नलिखित कार्यालयों मे निरीक्षण हेत् उपलब्ध है :--

- निदेशक,
   नगर एवं ग्राम योजना विभाग,
   नगर योजना भवन, ब्लॉक न0. 32-ए, विकासनगर,
   कस्म्पटी, शिमला, हिमाचल प्रदेश-171009.
- सहायक नगर योजनाकार, उप—मण्डलीय नगर योजना कार्यालय, रामपुर, जिला शिमला, हिमाचल प्रदेश ।
- कार्यकारी अधिकारी, नगर परिषद रामपुर, जिला शिमला, हिमाचल प्रदेश ।

उक्त संशोधित प्रारूप विकास योजना की विशिष्टियाँ निम्नलिखित अनुसूची में विनिर्दिष्ट की गई हैं।

उक्त संशोधित प्रारूप विकास योजना की बाबत यदि कोई आक्षेप या सुझाव है तो उसे इस नोटिस के राजपत्र, हिमाचल प्रदेश में प्रकाशन की तारीख से तीस दिन के भीतर लिखित में निदेशक, नगर एवं ग्रामयोजना विभाग, नगर योजना भवन, ब्लॉक न0. 32—ए, विकासनगर, कसुम्पटी, शिमला, हिमाचल प्रदेश—171009 या सहायक नगर योजनाकार, उप—मण्डलीय नगर योजना कार्यालय, रामपुर, जिला शिमला, हिमाचल प्रदेश या कार्यकारी अधिकारी, नगर परिषद रामपुर, जिला शिमला, हिमाचल प्रदेश को भेजा जाना चाहिए।

# अनुसूची

- 1. विद्यमान भू उपयोग नक्शे।
- 2. संशोधित प्रारूप विकास योजना के उपबन्धों को स्पष्ट करते हुए नक्शों और चार्टी द्वारा समर्थित वर्णनात्मक रिपोर्ट।
- 3. निदेशक द्वारा यथा सुझाए गए संशोधित प्रारूप विकास योजना के क्रियान्वयन की व्यवस्था ।
- 4. संशोधित प्रारूप विकास योजना को प्रवर्तित करने के लिए उपबन्ध और रीति, जिसमें विकास की अनुज्ञा अभिप्राप्त की जा सकेगी, का कथन ।
- 5. लोक प्रयोजनों के लिए भू—अर्जन की कीमत का अनुमानित प्राक्कलन और संशोधित प्रारूप विकास योजना के कार्यान्वयन में अन्तर्वलित संकर्मों की लागत।

स्थानः शिमला तारीखः 8.10.2015

> हस्ता / – (संदीप कुमार) निदेशक, नगर एवं ग्राम योजना विभाग।

# TOWN AND COUNTRY PLANNING DEPARTMENT (See rule 11) FORM-8

### NOTICE OF PUBLICATION OF REVISED DRAFT DEVELOPMENT PLAN

Shimla, the 8<sup>th</sup> October, 2015

No. HIM/TP/PJT/D.P.-Rampur/2010/Vol-IV/7458-76.—In exercise of the powers vested under sub-section (1) of section 19 of the Himachal Pradesh Town and Country Planning Act, 1977 (Act No. 12 of 1977), the revised draft Development Plan for Rampur Planning Area is hereby published and the Notice is given that a copy of the said revised draft Development Plan is available for inspection during the office hours in the following offices:-

- The Director,
   Town and Country Planning Department,
   Nagar Yojana Bhawan, Block No. 32-A, Vikas Nagar,
   Kasumpati, Shimla, Himachal Pradesh-171009.
- The Assistant Town Planner, Sub-Divisional Town Planning Office, Rampur, District Shimla, Himachal Pradesh.
- 3. The Executive Officer, Municipal Council Rampur, District Shimla, Himachal Pradesh.

The particulars of the said revised draft Development Plan have been specified in the Schedule below.

If there be any objection or suggestion with respect to the said revised draft DevelopmentPlan, it should be sent in writing to the Director, Town and Country Planning Department, Nagar Yojana Bhawan, Block No. 32-A, Vikas Nagar, Kasumpati, Shimla, Himachal Pradesh-171009 or to the Assistant Town Planner, Sub-Divisional Town Planning Office, Rampur, District Shimla, Himachal Pradesh or to the Executive Officer, Municipal Council Rampur, District Shimla, Himachal Pradesh within thirty days from the date of publication of this Notice in the Official Gazette of Himachal Pradesh.

#### **SCHEDULE**

- 1. The Existing Land Use Maps.
- 2. A narrative report, supported by maps and charts explaining the provisions of the revised draft Development Plan.
- 3. The phasing of implementation of the revised draft Development Plan assuggested by the Director.
- 4. The provisions for enforcing the revised draft Development Plan and stating themanner in which permission for development may be obtained.

5. An approximate estimate of the cost of land acquisition for public purposes and the cost of works involved in the implementation of the revised draft Development Plan.

Place: Shimla Date: 8.10.2015

> -Sd-(Sandeep Kumar) Director Town and Country Planning Department.

व अदालत तहसीलदार एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी एवं सहायक समाहर्ता प्रथम श्रेणी, ज्वाली, जिला कांगडा (हि0 प्र0)

श्री प्रताप चन्द पुत्र श्री तारू, निवासी गांव वोहरका, मौजा भाली, तहसील ज्वाली, जिला कांगड़ा, हि0 प्र0।

बनाम

आम जनता

विषय --- प्रार्थना पत्र बराये नाम दरुस्ती बारे।

उपरोक्त प्रार्थी ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना-पत्र मय ब्यान हल्फी इस आशय से गुजारा है कि उसका नाम राजस्व विभाग के महाल वोहरका में प्रताप चन्द दर्ज है। जबकि अन्य दस्तावेजों में उसका नाम प्रताप सिंह पुत्र श्री तारू दर्ज चला आ रहा है। उसने अनुरोध किया है कि उसका नाम राजस्व रिकार्ड में प्रताप चन्द के बजाए श्री प्रताप चन्द उर्फ प्रताप सिंह पुत्र श्री तारू दर्ज किया जाए।

अतः इस सम्बन्ध में सर्वसाधारण को बजरिया इश्तहार सूचित किया जाता है कि प्रार्थी के नाम की दरुस्ती बारे यदि किसी को कोई आपत्ति हो तो वह असालतन या वकालतन अदालत अधोहस्ताक्षरी दिनांक 16-11-2015 को आकर अपना एतराज दर्ज करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में एकतरफा कार्यवाही अमल में लाई जा करके नियमानुसार नाम दरुस्ती के आदेश पारित कर दिए जायेंगे।

आज दिनांक 3-10-2015 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी किया गया।

मोहर।

हस्ताक्षरित / – तहसीलदार एवं सहायक समाहर्ता प्रथम श्रेणी.

ज्वाली, जिला कांगडा (हि0 प्र0)।

ब अदालत श्री रमन घरसंगी, कार्यकारी दण्डाधिकारी, बन्जार, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

तारीख पेशी: 30-10-2015

श्री रघुवीर सिंह पुत्र श्री केशव राम, निवासी वशीर, डाकघर गहीधार, तहसील बन्जार, जिला कुल्लू, हि० प्र०।

### आम जनता

प्रार्थना पत्र हिमाचल प्रदेश विवाह रजिस्ट्रीकरण अधिनियम, 2004 धारा 4(2) के तहत प्रार्थी ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना पत्र मय ब्यान हलिफया इस आश्य से गुजारा है कि उसने दिनांक 15—05—2013 को श्रीमती पूर्णा देवी से विवाह किया है, जो कि ग्राम पंचायत कण्ढीधार के अभिलेख में दर्ज न है और जिसे दर्ज किया जाए।

इस सम्बन्ध में सर्वसाधारण को सूचित किया जाता है कि प्रार्थी की पत्नी पूर्णा देवी का नाम ग्राम पंचायत कण्ढीधार के अभिलेख में दर्ज करने में यदि किसी को कोई आपित हो तो वह दिनांक 30–10–15 को असालतन या वकालतन अदालत हजा में आकर अपनी आपित दर्ज करे। तारीख गुजरने के बाद किसी भी प्रकार का एतराज मान्य न होगा तथा एकतरफा कार्यवाही अमल में लाई जाकर हिमाचल प्रदेश विवाह रिजस्ट्रीकरण अधिनियम, 2004 धारा 4(2) के तहत इन्द्राज करने के आदेश पारित किए जाएंगे।

आज दिनांक 30-09-15 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

रमन घरसंगी, कार्यकारी दण्डाधिकारी, बन्जार, जिला कुल्लू, हि0 प्र0।

\_\_\_\_\_

ब अदालत श्री रमन घरसंगी, कार्यकारी दण्डाधिकारी, बन्जार, जिला कुल्लू, हि0 प्र0

किरम मुकद्दमा : नाम दरुस्ती बारे।

श्री देव राज पुत्र श्री नोक सिंह, निवासी गांव जावल, डाकघर गहीधार, तहसील बन्जार, जिला कुल्लू (हि0 प्र0)।

#### बनाम

#### आम जनता

प्रार्थी श्री देव राज पुत्र श्री नोक सिंह, निवासी गांव जावल, डाकघर गहीधार, तहसील बन्जार, ने इस न्यायालय में एक दरख्वास्त वमय शपथ पत्र गुजारी है कि उनके पुत्रों का जन्म बन्जार हस्पताल में हुआ है उस समय नगर पंचायत में बच्चों की माता का नाम सहवन गलती से श्रीमती दीपा देवी लिखवाया गया है जो कि गतल है। जबकि बच्चों की माता का नाम श्रीमती सुंकली देवी है। प्रार्थी अब इस गलती को सुधारना चाहता है।

सर्वसाधारण को सूचित किया जाता है कि प्रार्थी की पत्नी श्रीमती दीपा देवी का नाम दरुस्त करने में यदि किसी को कोई आपित्त हो तो वह दिनांक 17—10—15 तक इस न्यायालय में असालतन या वकालतन अदालत हजा में आकर अपनी आपित दर्ज करे। तारीख गुजरने के बाद किसी भी प्रकार का एतराज मान्य न होगा तथा एकतरफा कार्यवाही अमल में लाई जाकर हि0 प्र0 पंजीकरण अधिनियम 2004 धारा 4(2) के अन्तर्गत दरुस्ती इन्द्राज करने के आदेश पारित किए जाएंगे।

आज दिनांक 01-10-15 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

रमन घरसंगी, कार्यकारी दण्डाधिकारी, बन्जार, जिला कुल्लू, हि0 प्र0।

# In the court of Marriage Officer-cum- Sub-Divisional Magistrate, Rural, District Mandi, H. P.

In the matter of :—

- 1. Shri Shirin Gupta s/o Shri Hamender Gupta, r/o Village Chunahan, P.O. Chunahan, Tehsil Balh, District Mandi, H. P.
- 2. Smt. Neelam Gupta d/o Shri Vishesh Lal Gupta, r/o Village Jamog, P.O. Halog Dhami, Tehsil Dhami, District Shimla, H. P. {At present wife of Shri Shirin Gupta s/o Shri Hamender Gupta, r/o Village Chunahan, P.O. Chunahan, Tehsil Balh, District Mandi, H. P.}

  ... Applicants.

#### Versus

### General Public

Subject.—Application for the registration of Marriage under section 15 of Special Marriage Act, 1954.

Shri Shirin Gupta s/o Shri Hamender Gupta, r/o Village Chunahan, P.O. Chunahan, Tehsil Balh, District Mandi, H. P. and Smt. Neelam Gupta d/o Shri Vishesh Lal Gupta, r/o Village Jamog, P.O. Halog Dhami, Tehsil Dhami, District Shimla, H. P. {At present wife of Shri Shirin Gupta s/o Shri Hamender Gupta, r/o Village Chunahan, P.O. Chunahan, Tehsil Balh, District Mandi, H. P.} have filed an application along with affidavits in the court of undersigned under section 15 of Special Marriage Act, 1954 that they have solemnized their marriage on 22-11-2010 according to hindu rites and customs at Hateshwari Temple Hatgarh, District Mandi, H. P. and they are living together as husband and wife since then. Hence, their marriage may be registered under Special Marriage Act, 1954.

Therefore, the general public is hereby informed through this notice that any person who has any objection regarding this marriage can file the objection personally or in writing before this court on or before 05-11-2015 after that no objection will be entertained and marriage will be registered.

Issued today on 5<sup>th</sup> day of October, 2015 under my hand and seal of the court.

Seal. Sd/-

Marriage Officer-cum-Sub-Divisional Magistrate, Mandi (Rural) District Mandi.

# In the Court of Shri Hemis Negi, H.A.S., Sub-Divisional Magistrate, Shimla (Urban), District Shimla, Himachal Pradesh

Nazir Ahmed s/o Late Shri Abdul Sattar, r/o Sant Ram Building, Lower Chakkar Shimla-5, Tehsil and District Shimla, H. P. . . . . Applicant.

Versus

General Public ... Respondent.

Application under Section 13(3) of Birth and Death Registration Act, 1969.

Whereas Shri Nazir Ahmed s/o Late Shri Abdul Sattar, r/o Sant Ram Building, Lower Chakkar Shimla-5, Tehsil and District Shimla, H. P. has applied for registration the name and date of birth of his son namely Umar Pharukh (DOB 15-3-1994) and daughter Mahapara (DOB 27-6-1998) in the record of Municipal Corporation, Shimla, District Shimla, H. P.

Therefore, this proclamation, the General Public is hereby informed that any person having any objection for entry as to date of Birth mentioned above, may submit his objection in writing in this court on or before 10-11-2015 failing which no objection will be entertained after expiry of date and will be decided accordingly.

Given under my hand and seal of the Court on this 9<sup>th</sup> day of October, 2015.

Seal.

HEMIS NEGI,

Sub-Divisional Magistrate,

Shimla (Urban), District Shimla.

# Before Shri Narayan Singh Chauhan, Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.

Case No.: 23/2015 Date of Institution: 28-9-2015 Date of Decision/

Pending for : 3-11-2015

Shri Ashish Kumar son of Shri Dharam Singh, resident of Village and P.O. Patta Mehlog, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. . . . *Applicant*.

Versus

General Public . . Respondents.

Application under Section 13(3) of Births and Deaths Registration Act, 1969.

Shri Ashish Kumar son of Shri Dharam Singh, resident of Village and P.O. Patta Mehlog, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. has moved an application before the undersigned under section 13(3) of Births & Deaths Registration Act, 1969 along with affidavits and other documents stating therein that his daughter namely Ms. Himanshi was born on 05-09-2010 at Village & P.O. Patta Mehlog, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. but her birth could not be entered in the record of Gram Panchayat Baria, Tehsil Kasauli within stipulated period. Hence he prayed for passing necessary orders to the Secretary-*cum*-Registrar, Births & Deaths Registration, Gram Panchayat Baria, Tehsil Kasauli, for entering the same in the births & deaths records.

Therefore, by this proclamation the general public is hereby informed that any person having any objection for the registration of delayed birth of Ms. Himanshi daughter of Shri Ashish Kumar may submit their objections in writing in this court on or before 3-11-2015 at 10-00 A.M. failing which no objection will be entertained after expiry of date.

Given under my hand and seal of the court on this 28<sup>th</sup> day of September, 2015.

Seal. Sd/-

(NARAYAN SINGH CHAUHAN), Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.

# Before Shri Narayan Singh Chauhan, Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.

Case No.: 20/2015 Date of Institution: 18-9-2015 Date of Decision/

Pending for: 20-10-2015

Shri Devi Ram son of Shri Sant Ram, resident of Village Narayani, P.O. Pratha, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. . . . Applicant.

Versus

General Public . . Respondents.

Application under Section 13(3) of Births and Deaths Registration Act, 1969.

Shri Devi Ram son of Shri Sant Ram, resident of Village Narayani, P.O. Pratha, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. has moved an application before the undersigned under section 13(3) of Births & Deaths Registration Act, 1969 along with affidavits and other documents stating therein that his son namely Jai Chand was born on 15-08-1994 at Village Narayani, P.O. Pratha, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. but his birth could not be entered in the record of Gram Panchayat Pratha, Tehsil Kasauli within stipulated period. Hence he prayed for passing necessary orders to the Secretary-*cum*-Registrar, Births & Deaths Registration, Gram Panchayat Pratha, Tehsil Kasauli, for entering the same in the births & deaths records.

Therefore, by this proclamation the general public is hereby informed that any person having any objection for the registration of delayed birth of Jai Chand son of Shri Devi Ram may submit their objections in writing in this court on or before 20-10-2015 at 10.00 A.M. failing which no objection will be entertained after expiry of date.

Given under my hand and seal of the court on this 18<sup>th</sup> day of September, 2015.

Seal. Sd/-

(NARAYAN SINGH CHAUHAN), Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.

# Before Shri Narayan Singh Chauhan, Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.

Case No.: 21/2015 Date of Institution: 21-9-2015 Date of Decision/

Pending for: 28-10-2015

Versus

General Public . . Respondents.

Seal.

Shri Gurcharan son of Shri Parkash Chand, resident of Village Chandrani, P. O. Masulkhana, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. has moved an application before the undersigned under section 13(3) of Births & Deaths Registration Act, 1969 along with affidavits and other documents stating therein that his son namely Mayank was born on 15-07-2010 at Village Chandrani, P. O. Masulkhana, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. but his birth could not be entered in the record of Gram Panchayat Jangeshu, Tehsil Kasauli within stipulated period. Hence he prayed for passing necessary orders to the Secretary-cum-Registrar, Births & Deaths Registration, Gram Panchayat Jangeshu, Tehsil Kasauli, for entering the same in the births & deaths records.

Therefore, by this proclamation the general public is hereby informed that any person having any objection for the registration of delayed birth of Mayank son of Shri Gurcharan may submit their objections in writing in this court on or before 28-10-2015 at 10.00 A.M. failing which no objection will be entertained after expiry of date.

Given under my hand and seal of the court on this 21<sup>st</sup> day of September, 2015.

(NARAYAN SINGH CHAUHAN), Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.

Sd/-

# Before Shri Narayan Singh Chauhan, Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.

Case No.: 22/2015 Date of Institution: 26-9-2015 Date of Decision/

Pending for : 29-10-2015

Smt. Dharami Devi daughter of Shri Ram Saran, resident of Village Chayala, P. O. Malera, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. . . . Applicant.

Versus

General Public . . Respondents.

Application under Section 13(3) of Births and Deaths Registration Act, 1969.

Smt. Dharami Devi daughter of Shri Ram Saran, resident of Village Chayala, P. O. Malera, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. has moved an application before the undersigned under section 13(3) of Births & Deaths Registration Act, 1969 along with affidavits and other documents stating therein that her mother namely Late Smt. Jamna Devi wife of Shri Ram Saran was died on 08-02-1993 at Village Chayala, P. O. Malera, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. but her death could not be entered in the record of Gram Panchayat Jadla, Tehsil Kasauli within stipulated period. Hence she prayed for passing necessary orders to the Secretary-*cum*-Registrar, Births & Deaths Registration, Gram Panchayat Jadla, Tehsil Kasauli, for entering the same in the births & deaths records.

Therefore, by this proclamation the general public is hereby informed that any person having any objection for the registration of delayed death of Late Smt. Jamna Devi wife of Shri

Ram Saran may submit their objections in writing in this court on or before 29-10-2015 at 10.00 A.M. failing which no objection will be entertained after expiry of date.

Given under my hand and seal of the court on this 26<sup>th</sup> day of September, 2015.

Seal. Sd/-

(NARAYAN SINGH CHAUHAN), Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.

In the Court of Executive Magistrate (Tehsildar) Kasauli, District Solan, Himachal Pradesh

Case No.: 5/2015 Date of Institution: 18-9-2015 Date of Decision/

Pending for: 20-10-2015

Shri Sanjay Giri son of Shri Mahesh Giri and Smt. Kiran Giri wife of Shri Sanjay Giri both residents of Village & P.O. Taksal, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. . . . . Applicants.

Versus

# General Public

Application under Section 8(4) H.P. Registration of Marriage Act, 1969.

#### **PROCLAMATION**

Shri Sanjay Giri son of Shri Mahesh Giri and Smt. Kiran Giri wife of Shri Sanjay Giri both residents of Village & P.O. Taksal, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. has moved an application before the Sub-Divisional Magistrate, Solan from whom the application was referred to the undersigned to proceed under H.P. Registration of Marriage Act, along with affidavits and certificate of Secretary, GP Taksal, Tehsil Kasauli, stating therein that their marriage was solemnized on 6-6-2009 at village Taksal as per Hindu rites but the marriage could not registered in the records of Gram Panchayat Taksal, Tehsil Kasauli within stipulated period. Hence they have prayed for passing necessary orders to the Secretary-*cum*-Registrar, Marriages Registration, Gram Panchayat Taksal, Tehsil Kasauli for entering the same in the marriage register of Gram Panchayat Taksal, Tehsil Kasauli.

Therefore, by this proclamation the general public is hereby informed that any person having any objection for the registration of delayed marriage of applicants may submit their objections in writing in this court on or before 20-10-2015 at 10.00 A.M. faling which no objection will be entertained after expiry of date.

Given under my hand and seal of the court on this 18<sup>th</sup> day of September, 2015

Seal. Sd/-

# Before Shri Narayan Singh Chauhan, Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.

Case No.: 24/2015 Date of Institution: 30-9-2015 Date of Decision/

Pending for: 3-11-2015

Smt. Lata Devi wife of Shri Mulakh Ram, resident of Village Nishal, P. O. Malera, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. . . . . Applicant.

Versus

General Public . . Respondents.

Application under Section 13(3) of Births and Deaths Registration Act, 1969.

Smt. Lata Devi wife of Shri Mulakh Ram, resident of Village Nishal, P. O. Malera, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. has moved an application before the undersigned under section 13(3) of Births & Deaths Registration Act, 1969 along with affidavits and other documents stating therein that her son namely Karan Sharma was born on 14-11-2011 at Village Nishal, P. O. Malera, Tehsil Kasauli, District Solan, H. P. but his birth could not be entered in the record of Gram Panchayat Jadla, Tehsil Kasauli within stipulated period. Hence she prayed for passing necessary orders to the Secretary-*cum*-Registrar, Births & Deaths Registration, Gram Panchayat Jadla, Tehsil Kasauli, for entering the same in the births & deaths records.

Therefore, by this proclamation the general public is hereby informed that any person having any objection for the registration of delayed birth of Karan Sharma son of Shri Mulakh Ram may submit their objections in writing in this court on or before 3-11-2015 at 10.00 A.M. failing which no objection will be entertained after expiry of date.

Given under my hand and seal of the court on this 30<sup>th</sup> day of September, 2015.

Seal. Sd/-

(NARAYAN SINGH CHAUHAN), Executive Magistrate (Tehsildar), Kasauli, District Solan, H. P.